باسمه تعالی

نام و نام خانوادگی:..... **اداره آموزش و پرورش شهرستان مشهد / ناحیه** 6

دبیرستان غیردولتی امام حسین(ع) **کلاس:** .....

شماره صندلی: ..... ***امتحان درس*** عربی زبان قرآن (1) **تاریخ امتحان:**8/ 99/10

پایه : دهم تجربی – ریاضی ***تعداد صفحه:*** 3 ***صفحه*** ***ساعت شروع*** 12 ***صبح*** ***مدت امتحان:*** 80دقیقه

بارم

1) تَرجِم الکَلماتِ الّتی تَحتَها خَطّ:

الف) أنعُمُ اللّه مُنهَمِرةٌ ب) کَأنَّهُ وَلیٌ حَمیمٌ. 0/5

2) أکتُب فی الفَراغ الکَلمَتینِ المُترادفَتینِ وَالکَلمَتینِ المُتضادَتَینِ:

مهرَجان / أنزَلَ /الصّداقة / رَفَعَ / حَفلَة / رَخیصَة ..... = ... ≠..... 0/5

3) عَیِّن الکَلمةالغَریبَة فی المَعنی : ./5

الف) سَیّارَة ❍ نَمَلَة ❍ حافِلَة ❍ طائرَة❍ ب) إعصار❍ مَطَر ❍ صالَة ❍ مُحیط ❍

4) أکتُب مُفرَدَ أو جَمعَ الکَلَمتَینِ : حَبْل:جمع ←..... ظَواهِر: مفرد ←..... 0/5

5) تَرجِم هذه الجُمَل :

الف)أنظُرلِتلکَ الشَّجَره ذاتِ الغُصُونِ النَّضِرَه 0/75

ب) الکَلبُ یَقدِرُ عَلی سَماعِ صَوتِ السّاعَة مِن مَسافَة أربعین قَدَماً. 0/75

ج) ظَهَرَت یَنابیعُ الحکمَةِ مِن قَلبِ المُؤمنِ عَلَی لسانه. 0/75

د) حَیّرَتْ هذهِ الظّاهِرَةُ النّاسَ وَیَحتَفِلونَها سَنَویاً. ..... ./75

ه) وَلاتَسُبّوا الذینَ یَدعونَ مِن دونِ اللّهِ فَیَسُبّوا اللّه 0/75

و) الصّینُ أوّلُ دَولَةٍ فی العالَمِ إستَخدَمَت نُقوداً وَرَقیّةً . .../75

ز) أحِبُّ أنْ أسافِرَ إلَی غاباتِ مازَندرانَ. ..... ./5

6) إنتَخِب التَّرجمَةَ الصَّحیحةَ:

الف) أخی المِضیافُ جاءَبِالطَّعامِ إلَی ضُیوفِنا . 0/5

❍برادر مهمان دوستم باغذابه سوی مهمان آمد.

❍ برادر مهمان دوستم غذارابرای مهمانان آورد.

ب) وَلاتَیأسوا مِن رَوحِ اللّهِ إنَّهُ لایَیأسُ مِن رَوحِ اللّهِ إلّا القَومُ الکافِرونَ.

❍ازرحمت خدا ناامید نشوید، زیراجز گروه کافران کسی ازخداناامید نمی شود.

❍ ازرحمت خدا ناامید نشدند، زیراجز مردم کافر کسی ازخداناامید نشد.

7) كَمِّل الفَراغات فی التّرجمَةِ الفارسیّة .

الف) النّاسُ نیامٌ فَإذا ماتُوا إنتَبِهوا . مردم .....پس زمانی که ازدنیا بروند .....

ب) اللّهُ الّذی یُرسِلُ الریّاحَ فَتُثیرُ سَحاباً. خداهمان کسی است که بادها رامی فرستدو ابری را..... 1/5

ج) وَاعتَصِموا بِحبلِ اللّهِ جَمیعاً وَلاتَفَرَّقوا . همگی به ریسمان خدا .....وپراکنده نشوید.

د) رَبِّ اشرَح لی صَدری وَیَسِّرلی أمری وَ احلُل عُقدَةً مِن لِسانی یَفقَهوا قَولی .

پروردگارا .....رابرایم بگشا وکارم رابرایم آسان گردان وگره از.....بگشا(تا) سخنم رابفهمند.

8) تَرجِم الکَلِماتِ الّتی تَحتَها خَطّ:

1- هؤلاء سَیَکتُبونَ الدَّرسِ. 2-لاتَستَرجِعْ القَلَمَ. 3- إنّي أعلَمُ مالاتَعلَمونَ. 4-مُجالَسَةُ العُلَماءِ عبادَةٌ . 5- النّاسُ یَنتَفِعُونَ بِها. 2/25

6- کانُوا یَتَخَرّجونَ مَنَ المَدرَسة. 7- أحسِنْ کَما أحسَنَ اللّه. 8-ما إنقَطَعَ المَطَرُ. 9- یازَمیلَتی تَکَلَّمی بِالعَربی.

9) ضَعْ فی الفَراغ کلمَةً مُناسبَةً .

الف) المُدَّرساتُ .....الدَّرسَ لِلتّلمیذات. عَلَّمنَ ❍ تَعَلَّمنَ ❍ 1/75

ب)کانَ صَدیقی ..... والدتَهُ لِلرّجوعِ إلَی البَیتِ . یَنتَظِرُ ❍ یَنظُرُ ❍

ج) هُم ..... لِذُنوبهم. غَفَروا ❍ إستَغفَروا ❍

د) اللّهُ..... الثَّمَرَةَ مِنَ الشَّجَرَة. خَرَجَ ❍ أخرَجَ ❍

ه) فعل امر مِن « تَتَعایَشنَ» تَعایَشنَ ❍ تَعایَشْ ❍

و) مصدر مِن « تَبتَسِمُ» إبتِسام ❍ تَبَسّم ❍

ز) فعل نَهی مِن« تَکاتَبَ» لاتَکاتَبْ ❍ لاتَتَکاتَبْ ❍

11)عَیِّن نَوعَ الفِعل فی العِبارات: 0/5

الف)کانَت تَفرُغُ بِطاریّةُ جَوّالی. ب) أیّتها التِّلمیذَة ساعدی صدیقَتَکِ فی الدَّرسِ.

12) عَیِّن الکَلمة الّتی یَختَلفُ نَوعُها فی کُلِّ مَجموعَة:

الف) تَعایَشَ ❍ تَشبیه ❍ تَعَرّف ❍ مُشاهَدَة ❍ ب) تَساقَطَ ❍ کاتبی ❍ أخرِجی ❍ تَتَخَرّجُ ❍ 0/5

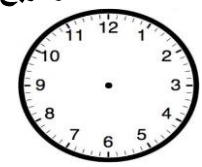
13) ضَع فی الفَراغ العَدَد:

الف) سَبعٌ ضَربٌ فی عَشَرَة یُساوی ..... (العدَد الأصلی) ب) الیَومُ ..... فی الأسبوع یَومُ الأربِعاء (العَدد التَّرتیبی) 0/5

14) أکتُب العَملیّاتِ الحسابیّةالتّالیة:

ب) أربَعَةٌ وَثَلاثونَ تَقسیمٌ عَلی إثنَین یَساوی سَبعَةَ عَشَرَ. .....= ....

15) الف) أكتُب الساعَة بِالأرقام: السّاعَةُ السادسَةُ إلّا عَشرَدَقائِق ساعت..... ب)أرسُم العَقربَتَينِ :السّاعةُالتّاسعَةُ وَالرّبع



./5

16) ضَع هذه الجُملَ والتَّراكيب فى مَكانِهاالمُناسب: (إثنانِ زائدانِ)

هؤلاء المَساكينُ - هُم سائحونَ – هذانِ زَميلانِ- تِلكَ بِطاريَّةٌ – اولئک فائزاتٌ – هُوَمُرافِقٌ

1

مفردمونث	جمع مونث سالم	جمع مكسّر	مثنى مذكر

17) ضَع فى الدّائرَة العَددالمُناسب : (كَلمَةٌ زائِدَةٌ)

1

1. المِشمش ❍ قِطعَةٌ من النّار.
2. الغَيم ❍ هُوَالّذى يَدعوإلى التَّفرقَةِ لِمَصلحَةِالعَدوّ .
3. الراسب ❍ فاكِهَةٌ يأكُلُه النّاسُ مُجَفَّفَةً أيضاً.
4. العَميل ❍ بُخارٌمُتراكِمٌ فى السّماءيَنزِلُ مِنهُ المَطَرُ.
5. الشّرَرَة

18) إقرَأ النَّص ثُمَّ أجِب عَن الأسئِلَة (متن رابخوان سپس به سوالات پاسخ بده)

تَحدُثُ ظاهِرَةُ«مَطَرُ السّمَک»سَنَوياً فى جُمهوريّة الهُندوراس فِى أمريكاالوُسطى . يَحدُثُ إعصارٌشَديدٌ فَيَسحَبُ الأسماکَ إلى السّماءبِقُوَّةٍ وَيَأخُذُالأسماکَ من مياهِ المُحيطِ الأطلَسىّ إلى الهُندوراس . يُلاحظُ النّاسُ مَطَراًشَديداًلِمُدَّةِساعَتَينِ أو أكثَرَ. يَأخُذُهاالنّاسُ لِطَبخهاوَتَناوُلِها. تَحدُثُ هذه الظاهِرَةُ مَرتَينِ فى السّنَة إحياناً. يَحتَفلُ النّاسُ هذااليَوم سَنَوياً.

1

الف) كَم مَرَّةً تَحدُثُ ظاهِرَةُ«مَطَرُ السّمَک»؟ ب) أينَ جُمهوريَّةُ الهُندوراس ؟

ج) ماذا يَسحَبُ الأسماکَ إلَى السَّماءِ؟ د) ماهُوَ مَصدَرُ« يُلاحِظُ»؟

19) أجِب عَن الأسئِلَة (به سوالات پاسخ بده)

الف) مااسمُ أسرَتُکَ «أسرَتُک» ؟ ..... ب) مِن أىِّ مُحافِظَة أنتَ«أنت» ؟..... 0/5

20)عَيّن الجَوابَ الصّحيحَ: مَتى سافَرتَ « سافَرتِ » إلى العراق؟ الف) سافَرتُ مَرّتَينِ ب)سافَرتُ فى فَصل الخَريف

21) رَتِّب الكَلِمات واكتُبْ سؤالاً وَجواباً مُناسباً:

1

بِطاقاتكُم/ واحِد/ أينَ/ كُلُّ/ بِيَدِه/ مِنّا/ بِطاقتُهُ/؟/.

.....

أرجو التَّوفيقَ الإلهىّ

باسمه تعالی

نام و نام خانوادگی:..... **اداره آموزش و پرورش شهرستان مشهد / ناحیه** 6

دبیرستان غیردولتی امام حسین(ع) **کلاس:** .....

شماره صندلی: ..... ***امتحان درس*** عربی زبان قرآن (1) **تاریخ امتحان:**8/ 99/10

پایه : دهم تجربی – ریاضی ***تعداد صفحه:***3 ***صفحه*** ***ساعت شروع*** 12 ***صبح*** ***مدت امتحان:*** 80دقیقه

بسم الله الرحمن الرحیم

1) تَرجِم الکَلمات الّتی تَحتَها خَطّ:

الف) أنعُمُ اللّه مُنهَمِرةٌ ریزان ب) کَأنَّهُ وَلیٌ حَمیمٌ. گرم وصمیمی 0/5

2) أکتُب فی الفَراغ الکَلمَتینِ المُترادفَتینِ وَالکَلمَتینِ المُتضادَتَینِ:

مهرَجان / أنزَلَ /الصّداقة / رَفَعَ / حَفلَة / رَخیصَة مهرجان = .حَفلة أنزَلَ ≠.رَفَعَ 0/5

3) عَیِّن الکَلمةالغَریبَة فی المَعنی : 0/5

الف) سَیّارَة ❍ نَمْلَة ❍ حافِلَة ❍ طائرَة❍ ب) إعصار❍ مَطَر ❍ صالَة ❍ مُحیط ❍

4) أکتُب مُفرَدَ أو جَمعَ الکَلَمتَینِ : حَبْل:جمع ⟵حبال ظَواهِر: مفرد ⟵ظاهرَة 0/5

5) تَرجِم هذه الجُمَل :

الف)أنظُرلِتلکَ الشَّجَره ذاتِ الغُصُونِ النَّضِرَه به آن درخت نگاه کن دارای شاخه های تروتازه است 0/75

ب) الکَلبُ یَقدِرُ عَلی سَماعِ صَوتِ السّاعَة مِن مَسافَة أربعین قَدَماً. 0/75

سگ قادربه شنیدن صدای ساعت ازمسافت چهل قدمی است.

ج) ظَهَرَت یَنابیعُ الحکمَة مِن قَلبِ المُؤمنِ عَلَی لسانه. چشمه های حکمت از قلب مومن برزبانش آشکارشد. 0/75

د) حَیّرَتْ هذِهِ الظّاهِرَةُ النّاسَ وَیَحتَفِلونَها سَنَویاً. .این پدیده مردم را حیران کردوسالیانه آن راجشن می گیرند. 0/75

ه) وَلاتَسُبّوا الذینَ یَدعونَ مِن دونِ اللّهِ فَیَسُبّوا اللّه . 0/75

(خداهای) کسانی راکه به جای خدا می خوانند(می پرستند) دشنام ندهید پس آنان خدارادشنام می دهند.

و) الصّینُ أوّلُ دَولَةٍ فی العالَمِ إستَخدَمَت نُقوداً وَرَقیّةً . چین اولین دولت درجهان است که پول های کاغذی رابه کاربرد. /75

ز) أحِبُّ أنْ أسافِرَ إلَی غاباتِ مازَندرانَ. دوست دارم که به جنگل های مازندران سفر کنم. /5

6) إنتَخِب التَّرجَمَة الصَّحیحة:

الف) أخی المِضیافُ جاءَبِالطَّعامِ إلَی ضُیوفِنا . 0/5

❍برادر مهمان دوستم باغذابه سوی مهمان آمد. ❍ برادر مهمان دوستم غذارابرای مهمانان آورد.

ب) وَلاتَیأسوا مِن رَوحِ اللّهِ إنَّهُ لایَیأسُ مِن رَوحِ اللّهِ إلّا القَومُ الکافِرونَ.

❍ازرحمت خدا ناامید نشوید، زیراجز گروه کافران کسی ازخداناامید نمی شود.

ازرحمت خدا ناامید نشدند، زیراجز مردم کافر کسی ازخداناامید نشد.

7) كَمِّل الفَراغات فی التّرجمَةِ الفارسيّة .

الف) النّاسُ نيامٌ فَإذا ماتُوا إنتَبِهوا . مردم خفتگانند پس زمانی که ازدنیا بروند بیدارمی شوند

ب) اللّهُ الّذی يُرسِلُ الريّاحَ فَتُثيرُ سَحاباً. خداهمان کسی است که بادها رامی فرستدو ابری را.برمی انگیزد

ج) وَاعتَصِموا بِحبلِ اللّهِ جَميعاً وَلاتَفَرَّقوا . همگی به ریسمان خدا چنگ بزنیدوپراکنده نشوید. 1/5

د) رَبِّ اشرَح لی صَدری وَيَسِّرلی أمری وَ احلُل عُقدَةً مِن لِسانی يَفقَهوا قَولی .

پروردگارا سینه ام رابرایم بگشا وکارم رابرایم آسان گردان وگره از.زبانم بگشا(تا) سخنم رابفهمند.

8) تَرجِم الكَلِماتِ الّتی تَحتَها خَطّ:

1- هؤلاء سَيَكتُبونَ الدَّرسِ. 2-لاتَستَرجِعْ القَلَمَ. 3- إنّي أعلَمُ مالاتَعلَمونَ. 4-مُجالَسَةُ العُلَماء عبادَةٌ . 5- النّاسُ يَنتَفعُونَ بِها.
خواهند نوشت پس نگیر نمی دانید همنشینی کردن سود می برند
6- كانُوا يَتَخَرّجونَ مِنَ المَدرَسة. 7- أحسِنْ كَما أحسَنَ اللّه. 8-ما إنقَطَعَ المَطَرُ. 9- يازَميلَتی تَكَلَّمی بِالعَربی. 2/25
دانش آموخته می شدند نیکی کن قطع نشد سخن بگو

9) ضَعْ فی الفَراغ كلمَةً مُناسبَةً .

الف) المُدَّرساتُ .....الدَّرسَ لِلتّلميذات. عَلَّمنَ تَعَلَّمنَ

ب)كانَ صَديقی ..... والدتَهُ لِلرّجوعِ إلَى البَيتِ . يَنتَظِرُ يَنظُرُ 1/75

ج) هُم ..... لِذُنوبهم. غَفَروا إستَغفَروا

د) اللّهُ..... الثَّمَرَةَ مِنَ الشَّجَرَة. خَرَجَ أخرَجَ

ه) فعل امر مِن « تَتَعايَشنَ» تَعايَشنَ تَعايَشْ

و) مصدر مِن « تَبتَسِمُ» إبتِسام تَبَسّم

ز) فعل نَهی مِن« تَكاتَبَ» لاتَكاتَبْ لاتَتَكاتَبْ

11)عَيِّن نَوعَ الفعل فی العِبارات:

الف)كانَت تُفرِغُ بِطاريّةُ جَوّالی. ماضی استمراری ب) أيّتها التِّلميذَة ساعدی صديقَتَكِ فی الدَّرسِ.امر 0/5

12) عَيِّن الكَلمة الّتی يَختَلفُ نَوعُها فی كُلِّ مَجموعَة:

الف) تَعايَشَ تَشبيه تَعَرّف مُشاهَدَة ب) تَساقَطَ كاتبی أخرِجی تَتَخَرّجُ 0/5

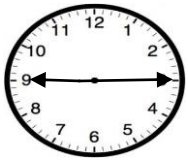
13) ضَع فی الفَراغ العَدَد:

الف) سَبعٌ ضَربٌ فی عَشرَة يُساوی سَبعين(العدَد الأصلی) ب) اليَومُ الخامِس فی الأسبوع يَومُ الأربِعاء (العَدد التَّرتيبی) 0/5

14) أكتُب العَمليّاتِ الحسابيّةالتّالية:

ب) أربَعَةٌ وَثَلاثونَ تَقسيمٌ عَلى إثنَين يَساوی سَبعَةَ عَشَر. 34÷ 2= 17 0/5

15) الف) أكتُب الساعَة بِالأرقام: السّاعَةُ السادسَةُ إلّا عَشرَدَقائِق ساعت5:50 ب)أرسُم العَقربَتَينِ :السّاعةُالتّاسعَةُ وَالرّبع 0/5



1

16) ضَع هذه الجُملَ والتَّراكيب فى مَكانِهاالمُناسب: (إثنان زائدان)

هؤلاء المَساكينُ - هُم سائحونَ – هذانِ زَميلانِ- تِلكَ بِطاريَّةٌ – اولئک فائزاتٌ – هُوَمُرافِقٌ

مفردمونث	جمع مونث سالم	جمع مكسّر	مثنى مذكر
تلکَ بِطاريَّةٌ	اولئک فائزاتٌ	هؤلاء المَساكينُ	هذانِ زَميلانِ

1

17) ضَع فى الدّائرَة العَددالمُناسب : (كَلمَةٌ زائِدَةٌ)

1. المِشمِش ❍ 5 قِطعَةٌ مِن النّار.
2. الغَيم ❍ 4هُوَالّذى يَدعوإلى التَّفرقَةِ لِمَصلحَةِالعَدوّ .
3. الراسب ❍ 1 فاكِهَةٌ يأكُلُه النّاسُ مُجَفَّفَةً أيضاً.
4. العَميل ❍ 2 بُخارٌمُتراكِمٌ فى السّماءيَنزِلُ مِنهُ المَطَرُ.
5. الشّرَرَة

18) إقرَأ النَّص ثُمَّ أجِب عَن الأسئِلَة (متن رابخوان سپس به سوالات پاسخ بده) 1

تَحدُثُ ظاهِرَةُ«مَطَرُ السّمَک»سَنَوياً فى جُمهوريّة الهُندوراس فى أمريكاالوُسطى . يَحدُثُ إعصارٌشَديدٌ فَيَسحَبُ الأسماکَ إلى السّماءبِقُوَّة وَيَأخُذُالأسماکَ مِن مياهِ المُحيطِ الأطلَسىّ إلى الهُندوراس . يُلاحظُ النّاسُ مَطَراًشَديداًلِمُدَّةساعَتَينِ أو أكثَرَ. يَأخُذُهاالنّاسُ لِطَبخهاوَتَناوُلِها. تَحدُثُ هذه الظاهِرَةُ مَرتَينِ فى السّنَة إحياناً. يَحتَفلُ النّاسُ هذااليَوم سَنَوياً.

الف) كَم مَرَّةً تَحدُثُ ظاهِرَةُ«مَطَرُ السّمَک»؟ مرّتَينِ ب) أينَ جُمهوريَّةُ الهُندوراس ؟ فى أمريكاالوُسطى

ج) ماذا يَسحَبُ الأسماکَ إلَى السَّماءِ؟ الإعصار د) ماهُوَ مَصدَرُ« يُلاحِظُ»؟ مُلاحَظَة 0/5

19) أجِب عَن الأسئِلَة (به سوالات پاسخ بده)

الف) مااسمُ أسرَتُکَ «أسرَتُک» ؟ .فاميل خود رابنويسد ب) مِن أىِّ مُحافِظَة أنتَ«أنت» ؟ من الخراسان الرضوىّ 1

20)عَيّن الجَوابَ الصّحيحَ: مَتى سافَرتَ « سافَرتِ » إلى العراق؟ الف) سافَرتُ مَرّتَينِ ب)سافَرتُ فى فَصل الخَريف

21) رَتِّب الكَلِمات واكتُبْ سؤالاً وَجواباً مُناسباً:

بِطاقاتكُم/ واحِد/ أينَ/ كُلٌّ/ بِيَدِه/ مِنّا/ بِطاقتُهُ/؟/./

أينَ بِطاقاتكُم؟ كُلٌّ واحِد مِنّا بِطاقتهَ بِيَدِه

أرجو التَّوفيقَ الإلهى